

DURGA PUJA

Glasgow 2017

37th Anniversary Year

www.durgapujaglasgow.com











SRI SRI DURGA PUJA PROGRAMME 2017

www.durgapujaglasgow.com

MAHALAYA

Clarkston Hall, Clarkston Road, Glasgow G76 8NE (Tel: 0141 577 4861) SATURDAY, 23rd SEPTEMBER 2017 Shri Chandi Paath & Ananda Bhojon: 6.30pm - 10.00pm

SARBOJANIN DURGOTSAV

Couper Institute, 86 Clarkston Road, Glasgow G44 3DA (Tel: 0141 637 2157) TUESDAY, 26th SEPTEMBER - SATURDAY, 30th SEPTEMBER 2017

MAHA SASTHI

TUESDAY, 26th SEPTEMBER 2017 Kalparambha, Bodhan, Amontran, Adhibas, Arati: 6.00pm - 8.00pm Preeti Bhoj: 8.00pm - 10.00pm

MAHA SAPTAMI

WEDNESDAY, 27th SEPTEMBER 2017 Puja, Puspanjali, Arati, Prasad: 6.00pm - 8.00pm Bhog Bitoron: 8.00pm - 10.00pm

MAHA ASTHAMI

THURSDAY, 28th SEPTEMBER 2017 Puja, Puspanjali, Arati, Prasad: 5.30pm - 8.00pm Sandhi Puja: 8.00 pm, Bhog Bitoron: 8.00pm - 11.00pm

MAHA NAVAMI

FRIDAY, 29th SEPTEMBER 2017 Puja, Puspanjali, Arati, Prasad 6.00pm - 8.00pm Bhog Bitoron: 8.00pm - 10.00pm

MAHA DASAMI

SATURDAY, 30th SEPTEMBER 2017 Puja, Bisorjan, Santijal, Prasad: 5.00pm - 8.00pm Preeti Bhoj: 8.00pm - 10.00pm

MAHA LAKSHMI PUJA

Couper Institute, 86 Clarkston Road, Glasgow G44 3DA THURSDAY, 5th OCTOBER 2017 Puja, Puspanjali, Arati, Prasad: 6.30pm - 8.00pm Bhog Bitoron: 8.00pm - 10.00pm

MAHA KALI PUJA

Couper Institute, 86 Clarkston Road, Glasgow G44 3DA THURSDAY, 19th OCTOBER 2017 Puja, Puspanjali, Arati, Prasad: 6.30pm - 8.00pm Bhog Bitoron: 8.00pm - 10.00pm

MAHA SARASWATI PUJA

Clarkston Hall, Clarkston Road, Glasgow G76 8NE (Tel: 0141 577 4861) MONDAY, 22nd JANUARY 2018 Puja, Puspanjali, Arati, Prasad: 6pm - 8pm Bhog Bitoron: 8pm - 10pm



Mother Durga!
Rider on the lion,
giver of all strength,
Mother, beloved of Shiva!
We, born from thy parts of Power,
we the youth of India,
are seated here in thy temple.
Listen, O Mother,
descend upon earth,
make thyself manifest
in our land of India

Sri Aurabindo



We are pleased to be associated with this event

With Best Wishes from

Dalmellington Care Centre

9 WATERSIDE STREET, DALMELLINGTON, EAST AYRSHIRE, KA6 7SW

TEL: 01292 550555







EDITORIAL

Namo namo Durge sukh karani Namo namo Ambe dukh harani





Chant the name of Goddess Durga, the bestower of happiness Chant the name of Goddess Ambe, who ends all miseries.



We have once again come together to celebrate Durga Puja for the thirty-seventh year running, and its message of good over evil, peace and unity amongst mankind.

These celebrations enrich all our lives, both young and old, and serve to maintain and further our Bengali religious and cultural heritage.

Our appreciation and thanks go to the numerous public dignitaries who endorse our Puja through their messages of support.

Our thanks also go to Glasgow Life, Glasgow City Council for their continuous help and support. Our thanks go to Glasgow City Council for their help in providing a safe place to store our images.

As always, the Puja would not be possible without the tireless efforts of the members of the community.

This souvenir helps us to raise funds for celebrating the Durga Puja. We are therefore grateful to all our advertisers and other patrons who have contributed financially.

We hope you all enjoy this year's celebrations.

Durga Puja Committee, Glasgow

ACKNOWLEDGEMENTS

The Durga Puja Committee wishes to express their gratitude and thanks to the following for their kind support and contributions:

Sandip & Kiron Ghosh
Haradhan & Shakuntala Datta
Sheela Mukherjee & Family
Bishnu & Rashmi Routray
Haraprasad Kushari
Anupam & Sindhuja Sinha
Josh & Ruby Sarkar
Glasgow Life, Glasgow City Council
People's Palace, Glasgow Green
All the Staff at the Couper Institute & Clarkston Hall
The management and staff of Printing Glasgow for their co-operation and assistance in printing this souvenir

We are very grateful to the businesses and individuals who have helped our event become a success through their sponsorship.

We also wish to thank the members of our community, too numerous to mention, who have given countless hours of service in helping to make our Puja a continued success.





Best Wishes for

Durga Puja

from

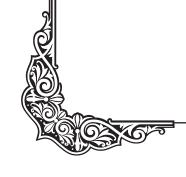
Maharani Restaurant

We are an Indian Resturant based in Troon catering for small or large dinner parties.

We also cater for birthdays and puja.

Should you require any further information please contact Sukhdey Basi

07793 280871





Greetings to Durga Puja Glasgon 2017

Dr N. Bagaria & Family (Edinburgh)





Bangiya Sanskritik Parishad (BSP), Glasgow

Scottish Charity Register No. SC047561

Estd. 1971Registered under Charities and Trustee Investment (Scotland) Act 2005 www.bspglasgow.com

With the onset of autumn, the day breaks with freshness in the air – dew drops on leaves and the changing colours of the foliage – there is an uncanny joyous feeling in the hearts of every Bengali worldwide as the countdown begins for Durga Puja.

It starts with Mahalaya, the day of invocation, when Devi Paksha starts, and we wait for Goddess Durga to come down to earth amongst us to ward off evils. After which, we have five days of pure joy and merriment, fun and frolic for young and old alike.

Durga Puja means more to us than just a religious festival. It is a celebration of our culture, our popular customs and traditions. It is a time to remember our ancestors and pay our respect – it is a time of reunion, rejuvenation and rebirth of our spiritual selves. Last but not the least, it is the season to promote our understanding for each other, irrespective of our faith – to love, to share and to care.

Let us celebrate Durga Puja in Glasgow in our own inimitable style and bring the magic of the festival alive with respect and love for one and all.

My warm puja greetings and best wishes for a healthy and prosperous future to all of you and your families.

Sarajit Sen President

BANGIYA SANSKRITIK PARISHAD

EXECUTIVE COMMITTEE 2017-2018

President	Mr Sarajit Sen
	Mr Sanjeet Bhattacharya
	Dr Sudipta Roy
Social Secretary	Mrs Rituparna Sengupta
Puja Convener	Mr Dhruba Kundu
	Ms Payal Debroy,
•	Mr Arunava Banerjee
Auditor	Mrs Saroni Sil
Ex-Officio	Dr Haradhan Datta, Mr Saibal Sen, Dr Santanu Achayra







CULTURAL EVENTS

Sitar & Tabla Recital on Sasthi Puja Evening

Tuesday 26th September 2017

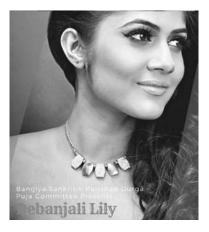


Soumya Adhya Sitar



Subrata Dandapata Tabla

Dashami Gala Music Evening Saturday 30th September 2017



Debanjali Lily Singer

Please don't miss these exciting events!







Bangiya Sanskritik Parishad Glasgow www.durgapujaglasgow.com

It is a great pleasure to welcome you all to our thirty-seventh year of Durga Puja celebrations in Glasgow. In fact, the Mahalaya programme had been held even earlier from 1971.

In 1981, a small group from our community had the vision to celebrate Durga Puja in Glasgow in order to keep our customs and traditions alive, particularly with the younger generation and also to share our beliefs with other communities in multi-cultural Scotland. The enthusiasm, emotion and pride that marked those very first celebrations continues to grow stronger with every year's festivities. More and more people from all over Scotland join us to make these celebrations a success.

Durga Puja is celebrated with fanfare on all five days of the festival and recalls the power of the female Shakti symbolised by the Goddess Durga who slays Asura to re-establish peace and sanctity on earth again. These are certainly are times that call for introspection.

The Durga Puja symbolising the victory of good over evil, is an experience evoking a wide range of thoughts and emotions. It offers the chance for personal prayer, meditation and reflection and the offering of bhog and sindur to Ma Durga. Bengalis all over the world rejoice to their heart's content with friends and relatives.

These are certainly are times that call for introspection. Former President of India, Pranab Mukherjee said that he hoped that society's positive powers, as embodied by goddess Durga, would slay evil divisive forces or society's asuras. Polarisation along religious lines and intolerance towards alternative viewpoints militates against the fabric of the world we would like to see. These are demons that certainly need to be put to rest.

Our deep rooted belief is that religions can work together for a better world. Through our faith and celebrations, we endeavour to create a caring, compassionate community that engages and embraces people of all cultural, ethnic and spiritual backgrounds. It also builds social cohesion that promotes a affirmation and respect of diversity, and celebration of the rich heritage of humanity.

Thanks to the enthusiastic ladies who cook and prepare snacks for sale in order to raise funds for the Puja. Thanks also go to Glasgow Life for their continuous help and support.

My thanks go to Babulayeb Mukhopadhyay and Arunava Banerjee for acting as purohits for the Durga, Lakshmi and Saraswati Pujas and for the first time, Pramurtto Majumdar for the Kali Puja.

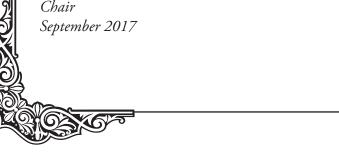
I am very grateful to all our advertisers and all other patrons who have generously contributed financially.

My sincere thanks and gratitude to all volunteers, the Durga Puja Organising Committee and Bangiya Sanskritik Parishad for volunteering their time and for their hard work and commitment for the Puja.

7

I hope you enjoy this year's Puja and thank you again for your support.

Sheela Mukherjee Chair September 2017







Thistle Healthcare Ltd.

Best Wishes to

Durga Puja

Glasgow 2017

From

Mr & Mrs Dev Fowdar and Family





CUT PRICE STORES

362, 384 & 412 Paisley Road West, Glasgow

Stockists of

HOUSEHOLD GOODS WALLCOVERINGS

BEDDING PAINT

PAIN I PLUMBING

BIKES

FRIDGES

COOKERS VACUUMS

T.V.s

VIDEOS

TROPHIES

Visit our main store and view probably Glasgow's largest selection of mobile phone housings, novelties and accessories.

Visit our decorating store to select almost 5000 colours with our new paint mixing machine.

Our main store now duplicates most types of "Transponder" car keys.

Tel: 0141 427 5535 / 0026 / 7377

Rt Hon Nicola Sturgeon MSP First Minister of Scotland

St Andrew's House, Regent Road, Edinburgh EH1 3DG T: 0300 244 4000





Message of support for the 37th Festival of Durga Puja

On behalf of the Scottish Government it is a privilege to offer my best wishes for the 37th Annual Durga Puja celebration in Glasgow.

This colourful festival provides the opportunity to celebrate and reflect, over the next five evenings, the enduring values of your faith.

It is also an appropriate time for us to acknowledge and welcome the significant contribution that the Hindu community continues to make to enriching Scotland socially, culturally and economically.

I wish you a successful and enjoyable Durga Puja 2017.

NICOLA STURGEON
First Minister of Scotland



भारत का प्रधान कोंसल एडिंबरा CONSUL GENERAL OF INDIA EDINBURGH

17 Rutland Square Edinburgh EH1 2BB Tel.: 0131-229 2144 Fax: 0131-229 2155

E-mail: indianconsulate.scotland@btconnect.com



Consul General of India

Ms. Anju Ranjan

Message on Durga Puja 2017

At the outset, on behalf of the Consulate General of India, Edinburgh, and on my own behalf, I take this opportunity to convey my warm wishes for the Festival of Durga Puja to Indian community in Scotland.

Durga Puja symbolises the victory of good over evil, light over darkness, and knowledge of ignorance: ॐ असतो मा साद गमय, तमसो मा ज्योतिर् गमय, मृत्योर मा अमृतम् गमय

(Om Asato Ma Sad Gamaya, Tamaso Ma Jyotir Gamaya, Mrityor Ma Amritam Gamaya)

Lead us from ignorance to truth, Lead us from darkness to light, Lead us from death to deathlessness.

Brihadaranyaka Upanishad

Let us all pray to Goddess Maa Durga to enshower her blessings to bring peace, harmony in the multi-cultural, multi-ethnic society of Scotland.

I look forward to our continuous collaboration and endeavour to enhance the quality of life of Indian community and to build a future based on mutual trust, respect and understanding.

I take this opportunity to congratulate the Durga Puja Committee, Bangiya Sanskritik Parishad, Glasgow, and all the Bengali community and Indian community for organising the Durga Puja Festival. I have firm belief that Goddess Durga will bring to her devotees peace and prosperity and happiness & success in their lives.



The Rt Hon The Lord Provost of Glasgow Councillor Eva Bolander



I am delighted to send my best wishes to everyone celebrating Durga Puja here in Glasgow.

This famous Hindu festival worships the Goddess Durga's victory over the evil buffalo demon Mahishasura and, I believe, is the biggest celebration of its kind, held here in Scotland.

Our Hindu community make a huge contribution to our city and beyond and, as First Citizen, I'm honoured to be given this opportunity to wish you all a wonderful five days of festivities.

Glasgow is proud of its reputation as a multi-cultural, diverse and tolerant city. It's always wonderful to witness the colour, excitement and vibrancy events like this generate.

Your celebration of the Mother Goddess is an important tale of good triumphing over evil. It is a universal message that many people are celebrating. However, Durga Puja is also a deeply religious occasion, allowing Hindus to contemplate their faith.

I wish you all a joyous and uplifting Durga Puja.

Councillor Eva Bolander

Ma Bolanda

Lord Provost of Glasgow



DURGA PUJA COMMITTEE 2017

OFFICE BEARERS

CHAIRPERSON Mrs Sheela Mukherjee

GENERAL SECRETARY Mr Gautam Patra JOINT SECRETARY Dr Sumanta Dutta

TREASURER Mr Amit Deb

CONVENER Mr Dhruba Kundu

AUDITOR Dr Satya Ranjan Chakrabarti

ADVISORS

Mr Ashis Mallik Dr Sandip Ghosh Dr Bishnu Routray Dr Haradhan Datta Mr Arijit Mukherjee

PUROHITS

Mr Arunava Banerjee - Durga Puja / Lakshmi Puja Dr Babulayeb Mukhopadhyay - Durga Puja / Saraswati Puja Mr Pramurtto Majumdar - Kali Puja

Puja Head: Mrs Asha Mallik

Bhog Preparation Heads: Mrs Anu Sarkar, Mr Gautam Patra, Mr Sarajit Sen Donation Collection Heads: Mrs Anjana Sen, Mrs Sraboni Bhattacharya

> Children's Corner Head: Mrs Mohua Ray Cultural Co-ordinator: Dr Debjani Patra









Mridula & Ashok Chakraborty Aditi & Mihir Palchoudhuri Versha & Virendra Sharma Uma & Satya Chakrabarti Kamala & Bibhas Ray

Pratima & Shyamal Sengupta Kalpana & Biswanath Sinha Reba & Durga Rakhit

Swati & Siddhartha Adhikari Kajal & Purnendu Chakraborty

Anjana & Sarajit Sen Molly & Dilip Mukherjee Kalpana & Mihir Mukherjee

Vimla & Arun Das Leena Mukherjee Anu Sarkar

Sanjukta Brahma Payal Debray Jayanti Kundu

Srirupa & Santanu Bhattacharjee

Suchandra & Ajit Kar Sagarika & Sumanta Dutta

Poushali & Pramurtto Majumdar

Meghomala & Parthapratim Ghosh-Biswas

Sunetra & Amit Deb

Sudakshina & Dhruba Kundu Debjani & Gautam Patra

Pamela & Arunava Ghosh-Ray Shakuntala & Haradhan Datta

Arunima & Babulayeb Mukhopadhyay

Anindita & Arunava Banerjee Indrani & Arijit Mukherjee

Shalini & Amit Datta

Sraboni & Sanjeet Bhattacharya Sudatta & Gobinda Chowdhury

Kiron & Sandip Ghosh Rashmi & Bishnu Routray Soheli & Dev Mukherjee

Mohua & Goutamananda Ray Rituporna & Subrota Chaterjee Mousumi & Rajdeep Routh Saroni & Santanu Acharya Sushmita & Shikhar Sircar Sindhuja & Anupam Sinha

Moumita & Jaydeep Dei

Saibal Sen Sudipta Roy Dilip Ganguly

Our apologies if we have missed out anyone's name.

The Organising Committee would like to express their gratitude to Catherine and her team for all their help throughout our celebrations.

We are most grateful to all the children for their participation. It is clear that our festival will be in good hands in the future.









Cultural Co-ordinator:

Debjani Patra

Singers:

Siona Sircar Raina Mukherjee Ayanna Routh Risha Chatterjee Priya Datta Anharika Pandey Sinjini Dutta

Debjani Patra Aditi Palchaudhuri Suchandra Kar Mousumi Routh Kamala Roy Pratima Sengupta Mridula Chakraborty Anu Sarkar Sudipta Roy (Mrs) Shikha Majumdar Mahua Ray Meghan Ray Sanjeet Bhattacharya Sandip Dhar

Aaditya Bhattacharjee Sayon Sircar Batu Kirshna Maitra

Dancers:

Gautamananda Ray

Sudakshina Kundu Rituparna Sengupta Payal Debroy Anurima Chatterjee Saroni Sil

Narration:

Babulayeb Mukhopadhyay Sudipta Roy

Harmonium:

Debjani Patra, Aditi Palchauchuri

Keyboard & Violin: Rick Mukhopadhyay

Technical Help:

Sunetra Saha & Subrata Chaterjee

Sound Engineer:

Pro Sound Services



Tabla:

Arunava Ghosh-Ray





MAHALAYA

The traditional six day countdown to Mahasaptami starts from Mahalaya. Goddess Durga visits the earth for only four days but seven days prior to the Pujas, starts the Mahalaya. The enchanting chant of 'chandi path' fills up the pre-dawn hours of the day thus marking the beginning of "devipaksha" and the countdown of Durga Puja. It's a kind of invocation or invitation to the mother goddess to descend on earth - "Jago Tumi Jago". This is done through the chanting of mantras and singing of devotional songs.

The story element is captivating. It speaks of the increasing cruelty of the demon king Mahisasura against the Gods. Unable to tolerate his tyranny, the Gods plead with Vishnu to annihilate the demon. The Trinity of Brahma, Vishnu and Maheswara (Shiva) come together to create a powerful female from with ten arms - Goddesss Durga or 'Mahamaya', the Mother of the Universe who embodies the primeval source of all power.

The gods then bestow upon this Supreme creation their individual blessings and weapons. Armed like a warrior, the goddess rides a lion to battle with Mahisasura. After a fierce combat the 'Durgatinashini' is able to slay the 'Asura' king with her trident. Heaven and earth rejoice at her victory. Finally, the mantra narration ends with the refrain of mankind's supplication before this Supreme Power:

"Ya devi sarbabhuteshshu, sakti rupena sanksthita namasteshwai namasteshwai nama namaha."

This day bears immense significance for Bengalis. It is according to the myths that Sree Rama hastily performed Durga Puja just before he set for Lanka to rescue Sita from Ravana. According to Puranas, King Suratha, used to worship the goddess Durga in spring. Thus Durga Puja was also known as Basanti Puja. However, Rama brought the Puja forward and worshiped Durga in autumn and that is why it is known as 'Akal Bodhon' or untimely worship. It was considered untimely as it is in the myths that puja was performed when the Gods and Goddesses were awake i.e. "Uttarayan" and was not held when the Gods and Goddesses rested i.e. "Dakshinayan". It was on the day of Mahalaya, the beginning of "devipoksha", the Gods and Goddesses woke up to prepare themselves for Durga Puja.

Autumn in its bloom, mingled with the festive spirit of Durga Puja reaches its pitch on the day of Mahalaya. From this day starts 'Devipaksha' and marks the end of 'Pitri-paksha'. It is the day when many throng to the banks of river Ganga, clad in dhotis to offer prayers to their dead relatives and forefathers. People in the pre-dawn hours pray for their demised relatives and take holy dips in the Ganges. This ritual is known as 'Tarpon'.





Wishing you all the best for the coming celebrations

One College Many Cultures

Glasgow Kelvin College is pleased to support this vibrant celebration. At GKC we are proud to recruit a wide and diverse student population and to promote a friendly and diverse culture.

If you thinking about pursuing your career dreams, Glasgow Kelvin College may well be the right place for you. Our list of courses shows the exciting and very relevant range of learning opportunities available. You can browse these on our website

www.glasgowkelvin.ac.uk

Find out more about GKC: T: 0141 630 5000 E: info@glasgowkelvin.ac.uk 123 Flemington Street, Springburn, Glasgow, G21 4TD



Hutchesons' Grammar School Open Mornings 10am-12:30pm

Primary: Saturday, October 7th Secondary: Saturday, November 4th Register to attend www.hutchesons.org/RegisterNow



Premier Supplier of Asian and Continental Foods

OPEN 7 DAYS!

Halal: Retail: Wholesale





286-288 Woodlands Road, Glasgow G3 6NE SCOTLAND Telephone: +44 (0) 141 339 4822

Proprietor: M. A. Salim

